

**ZMLUVA č.: 1809/23-9-ENV/VU**

uzatvorená v súlade s ustanoveniami Obchodného zákonníka  
(ďalej len „ZMLUVA“)

**I. ZMLUVNÉ STRANY**

Obchodné meno: **Obecný úrad Stročín**  
Sídlo: Stročín 15, 089 01 Svidník  
IČO: 00330990  
DIČ: 2020784799

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.  
IBAN: SK21 0200 0000 0041 0440 6353  
Tel: 054/75 21 158

Zastúpený: Stanislav Potoma – starosta obce

Kontaktná osoba: Ing. Peter Leško

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

Obchodné meno: **Eurofins Environment Testing Slovakia s.r.o.**  
Sídlo: Robotnícka 820/36, 039 01 Turčianske Teplice  
IČO: 53 248 376  
IČ DPH: SK 2121315108  
Zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Žilina,  
Odd. Sro, Vložka č. 75438/L

Bankové spojenie: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia a.s.  
IBAN: SK 62 1111 0000 0016 3335 6001  
Tel.: +421 43 4901562  
Fax: +421 43 4922203

Zastúpený: Ing. Peter Hrdina, konateľ spoločnosti  
Ing. Rastislav Fabiny, konateľ spoločnosti

Kontaktná osoba: Mgr. Viktória Uzsáková  
Tel.: +421 903 602 808  
E-mail: ViktoriaUzsakova@eurofins.sk

(ďalej len „Dodávateľ“)

## ČLÁNOK I PREDMET ZMLUVY

- 1.1. Dodávateľ sa zaväzuje vykonať pre objednávateľa predmet zmluvy, resp. činnosť: Zabezpečiť kompletný servis v oblasti odberu a analýz vzoriek surovej, upravenej vody a vody distribuovanej v rozvodnej sieti. Zabezpečiť kompletný analytický servis zhotoviteľa pre objednávateľa pre kvalitatívnu a kvantitatívnu analýzu odpadových vôd podľa požiadaviek objednávateľa
- 1.2. Dodávateľ vyhlasuje, že disponuje všetkými oprávneniami, ktoré sú nevyhnutné na poskytovanie služieb podľa tejto Zmluvy.
- 1.3. Dodávateľ sa zaväzuje splniť predmet zmluvy v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, touto Zmluvou a podľa požiadaviek Objednávateľa.

## ČLÁNOK II TERMÍN PLNENIA

- 2.1. Dodávateľ najneskôr v lehote do 5 dní od obdržania objednávky Objednávateľa zabezpečí odobratie požadovaných vzoriek, a to akreditovaným vzorkárom.
- 2.2. Dodávateľ zabezpečí analýzu odobratých vzoriek oprávnenou osobou najneskôr do 10 dní od odobratia vzoriek. Táto lehota sa neuplatní v prípade, ak ide o špecifické typy analýz vyžadujúcich dlhší technologický čas na analýzu. V takom prípade zabezpečí Dodávateľ analýzu odobratých vzoriek v technologicky čo najkratšom čase.
- 2.3. Výsledky analytických rozborov budú dodané vo forme požadovanej Objednávateľom a vo forme predpísanej podľa Osvedčenia o akreditácii Dodávateľa. Dodávateľ predloží výsledky analytických rozborov Objednávateľovi tiež v elektronickej forme.

## ČLÁNOK III CENA

- 3.1. Cena predmetu zmluvy je stanovená dohodou Zmluvných strán v zmysle Zák. č. 18/1996 Z. z. o cenách, v znení neskorších predpisov. Cena je platná od roku 2023 do 31.12.2024.
- 3.2. Cena obsahuje všetky náklady Dodávateľa spojené s vykonaním predmetnej služby. Zmena výšky ceny je možná len na základe dohody Zmluvných strán vo forme písomného dodatku k tejto Zmluve.
- 3.3. K cene bude Dodávateľ účtovať daň z pridanej hodnoty podľa platných predpisov.

#### ČLÁNOK IV PLATOBNÉ PODMIENKY A ZMLUVNÁ POKUTA

- 4.1. Objednávateľ uhradí Dodávateľovi cenu predmetu zmluvy vždy na základe faktúry Dodávateľa, ktorú Dodávateľ vystaví Objednávateľovi po uskutočnení a dodaní požadovanej analýzy. O dodaní výsledkov analýzy spíše Zmluvné strany záznam.
- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že splatnosť faktúr bude 14 dní odo dňa ich doručenia Objednávateľovi.
- 4.3. V prípade omeškania Dodávateľa s termínmi uvedenými v Článku 2 tejto Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený vyúčtovať Dodávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny objednaných služieb bez DPH za každý začatý deň omeškania.
- 4.4. V prípade omeškania Objednávateľa so zaplatením faktúry Dodávateľa, je Dodávateľ oprávnený vyúčtovať Objednávateľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% z ceny bez DPH za každý začatý deň omeškania.

#### ČLÁNOK V PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- 5.1. Objednávateľ v objednávke špecifikuje požadované parametre pre analýzu.
- 5.2. Objednávateľ má právo zabezpečiť realizáciu kontrolnej analýzy, ako súčasť hodnotenia kvality práce Dodávateľa. V prípade zistenia nezrovnalostí výsledkov analýz, náklady na ich vykonanie znáša Dodávateľ.
- 5.3. Objednávateľ má právo zúčastniť sa výkonu analytických činností pre svoje potreby, preskúmať spôsob výkonu činností a nahliadnuť do pracovných dokumentov Dodávateľa, vrátane posúdenia systému kvality práce.
- 5.4. Objednávateľ je oprávnený s výsledkami analýz vypracovaných Dodávateľom bez obmedzenia disponovať.
- 5.5. Dodávateľ sa zaväzuje, že pri analytickej činnosti, ktorá sa týka hodnotenia kvality tovarov bude postupovať v súlade s požiadavkami kladenými systémom kvality činností (EN 45 000 a EN ISO/IEC 17025 pre výkon analytických prác) a podľa požiadaviek Objednávateľa a jeho pokynov pokiaľ tieto nie sú v rozpore s príslušnými zákonmi, vyhláškami alebo nariadeniami.
- 5.6. Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečovať výstup analýz vo forme protokolov podľa príručky kvality schválenej SNAS Dodávateľa a podľa požiadaviek Objednávateľa.
- 5.7. Dodávateľ na požiadanie Objednávateľa, zabezpečí Objednávateľovi prístup do laboratória pre kontrolu kvality práce, preukáže svoju odbornú spôsobilosť akreditáciou a účasťou na medzilaboratórnych testoch a medzinárodnej testovacej činnosti.

- 5.8. Informácie, ktoré Dodávateľ získa v priebehu realizácie predmetu zmluvy počas jej plnenia, bude považovať za dôverné a bude s nimi zaobchádzať v súlade s ustanoveniami § 17 až 20 Obchodného zákonníka.

## ČLÁNOK VI DOBA TRVANIA ZMLUVY

- 6.1 Zmluvné strany sa dohodli, že táto Zmluva sa uzatvára na dobu 1 rok a nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami.
- 6.2 Zmluvné strany sa môžu kedykoľvek písomne dohodnúť na ukončení platnosti tejto Zmluvy.

## ČLÁNOK VII ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 6.1. Táto Zmluva nahrádza akékoľvek predchádzajúce dohody medzi Zmluvnými stranami, písomné alebo ústne, súvisiace s predmetom Zmluvy a predstavuje úplnú dohodu medzi Zmluvnými stranami.
- 6.2. Akékoľvek zmeny alebo doplnky tejto Zmluvy je možné uskutočniť iba na základe písomných dodatkov, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
- 6.3. Dodávateľ nie je oprávnený postúpiť práva z tejto Zmluvy alebo akékoľvek pohľadávky voči Objednávateľovi na tretiu osobu.
- 6.4. Na právne vzťahy medzi Objednávateľom a Dodávateľom, ktoré nie sú v tejto Zmluve výslovne upravené sa budú aplikovať príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb., v znení neskorších predpisov.
- 6.5. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch v slovenskom jazyku, z ktorého každá zmluvná strana obdrží po jednom vyhotovení.
- 6.6. Zmluvné strany potvrdzujú, že si túto Zmluvu prečítali a s jej obsahom súhlasia, na dôkaz čoho ju podpisujú.
- 6.7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je cenová ponuka, ktorá tvorí Prílohu č. 1.

V **STROŽINE** dňa **4. 10. 2023**

V Bratislave dňa **19. 10. 2023**

*[Signature]*  
 S...  
 st...  
 Eu...  
 Ro...  
 03...

*[Signature]*  
 Ing. P...  
 In...  
 001562  
 ofins.sk

## Príloha č. 1 k ZMLUVE č. 1809/23-9-ENV/VU

uzatvorená v súlade s ustanoveniami Obchodného zákonníka  
(ďalej len „ZMLUVA“)

### Cenová ponuka

Product: Vody	Unit price	Quantity	Total
<b>Analýzy</b>			
Minimálny rozbor pitnej vody - Vyhláška č. 91/2023 Z. z.	103,00 €	1	103,00 €
Minimálny rozbor surovej vody - Vyhláška č. 354/2023 Z. z.	103,00 €	1	103,00 €
Úplný rozbor pitnej vody - Vyhláška č. 91/2023 Z. z.	495,00 €	1	495,00 €
Úplný rozbor surovej vody - Vyhláška č. 354/2023 Z. z.	495,00 €	1	495,00 €

K cene bude pripočítaná 20% DPH.

VOP : ak nie je v predmetnej ponuke uvedené inak, riadia sa zákazky Všeobecnými obchodnými podmienkami spoločnosti Eurofins, ktorých aktuálne znenie je uverejnené na [www.eurofins.sk](http://www.eurofins.sk)

V STROČINE dňa 4.10.2023

V Bratislave dňa 18.09.2023

